MINISTERSTVO OBRANY SR
Úrad pre investície a akvizície

Č.p.: ÚIA-1192/2006-OddKM

KaVSÚ-16-171/2006
Výtlačok číslo: 4
Počet listov: 4
Prílohy: 1/2

Kúpna zmluva č. 26/2314

uzatvorená podľa ustanovenia § 409 a nasl. Obchodného zákonníka
a na základe Rámcovej zmluvy 26/514

Článok I.
Zmluvné strany

1.1. Kupujúci : Slovenská republika - Ministerstvo obrany Slovenskej Republiky
Kutuzovova 8
832 47 Bratislava

Zastúpený: Ing. Štefanom ŠEBESTOM
riaditeľom ÚIA MO SR

Vybavuje : Ing. Dagmar ADÁMKOVÁ tel.: 02/44250320
kl. 321317
fax.:0960322427

I Č O : 30845572

Bankové spojenie: Štátna pokladnica
č. účtu: 7000171215/8180

(ďalej len „kupujúci")

1.2. Predávajúci: LOV ŠPORT spol. s r. o.
Sládkovičova 1437/38
972 01 Bojnice

Zastúpený : PaedDr. Ján CIPOV
konateľom spoločnosti

Vybavuje: PaedDr. Ján CIPOV tel.č. 046/5430342
fax : 046/5430399

IČO : 30 227 097

IČ DPH: SK2020466789

Bankové spojenie : SLSP Prievidza
číslo účtu : 0066505853/0900

(ďalej len „predávajúci")

Zapísaný v Obchodnom registri Okresného súdu Trenčín, oddiel Sro, vložka 1879/R.

Článok II.
Predmet kúpnej zmluvy

2.1. Predmetom tejto kúpnej zmluvy je nákup a dodávka materiálu – Poľné plastové fľaše a dodávka návrhu kodifikačných údajov na výrobky podliehajúce kodifikácií podľa : § 13 zákona č.11/2004 Z.z., § 1 a 2 vyhlášky č. 570/2004 MO SR a zásad kodifikačného systému Slovenskej republiky a STN ACodP-1 - Príručka NATO o kodifikácii opisujúcou metódou.
Špecifikácia predmetu zmluvy je stanovená v Prílohe č.1, ktorá je neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy.

2.2. Predávajúci sa zaväzuje dodať kupujúcemu predmet plnenia v druhoch a počtoch uvedených v Prílohe č.1.

2.3. Kupujúci sa zaväzuje zaplatiť za predmet plnenia cenu na účet predávajúceho uvedenú v článku III. tejto kúpnej zmluvy.

2.4. Nedodržanie záväzku dodania predmetu plnenia v dohodnutom množstve, kvalite a termíne zo strany predávajúceho budú zmluvné strany považovať za podstatné porušenie kúpnej zmluvy (§ 345 odst.2 Obchodného zákonníka).

2.5. Predávajúci sa zaväzuje plniť podľa tejto zmluvy, s výnimkou prepravy predmetu kúpnej zmluvy do miesta plnenia, osobne a s odbornou spôsobilosťou.

Článok III.
Cena a platobné podmienky

3.1. Cena za predmet zmluvy je stanovená dohodou v zmysle zákona NR SR č.18/1996 Z.z. o cenách v znení neskorších predpisov v celkovej výške

881 058,15 Sk vrátane DPH
(slovom osemstoosemdesiatjedentisíc päťdesiatosem 15/100 Slovenských korún
V celkovej cene sú zahrnuté všetky náklady predávajúceho súvisiace s plnením predmetu zmluvy.

3.2. Právo na zaplatenie ceny vzniká predávajúcemu riadnym i čiastkovým splnením jeho záväzku spôsobom a v mieste plnenia v súlade s touto zmluvou.

3.3. Po prevzatí predmetu zmluvy zástupcom kupujúceho v mieste plnenia vystaví predávajúci faktúru na predmet zmluvy uvedený v prílohe č. 1 a odošle ju na adresu: Úrad pre investície a akvizície MO SR, Kutuzovova 8, 832 47 Bratislava vo dvoch výtlačkoch.
K faktúram je predávajúci povinný priložiť podpísané a potvrdené dodacie listy a preberací zápis podľa článku IV. tejto zmluvy.

3.4. Kupujúci uhradí oprávnene účtovanú sumu do 30 dní odo dňa doručenia faktúry. Pre tento účel sa za deň úhrady považuje deň odpisu oprávnene účtovanej sumy z účtu kupujúceho.

3.5. Kupujúci je oprávnený vrátiť bez zaplatenia faktúru, ktorá je nesprávna a to najneskôr v deň jej splatnosti. Oprávneným vrátením faktúry prestáva plynúť lehota splatnosti. Nová lehota začína plynúť znova odo dňa doručenia opravenej faktúry.

3.6. Predávajúci je povinný doručiť všetky faktúry kupujúcemu najneskôr do 5. decembra 2006 do 08,00 h. V prípade doručenia faktúry po 5.12.2006 predávajúci nemôže uplatniť nárok z omeškania za oneskorenú úhradu faktúry v zmysle ustanovenia čl. VIII. bod 8.3. tejto zmluvy.

Článok IV.
Miesto, spôsob a termín plnenia

4.1. Miestom plnenia zmluvy (pre VeLog) je Vojenský útvar 9994 Nemšová.

4.2. Predávajúci sa zaväzuje dodať celý predmet plnenia v termíne najneskôr do 30.11.2006 vrátane.
Zmluvné strany sa dohodli, že dodávky tovarov môžu byť vykonané po častiach.

4.3. Miestom plnenia NKÚoV je adresa NCB SVK:
Úrad pre obrannú štandardizáciu, kodifikáciu a štátne overovanie kvality
Odbor kodifikácie
P.O.BOX 61, M. Rázusa 7, 911 01 Trenčín
Dodávateľ je povinný dodať osobne alebo poštou NKÚoV dodacím listom v troch výtlačkoch :
- najneskôr do 60 dní od dátumu podpísania zmluvy pri termíne plnenia kúpnej zmluvy do 60 dní a menej. 20.12.06

4.4. Prevzatie predmetu zmluvy v mieste plnenia bude potvrdené na dodacom liste a preberacom zápise, na ktorom bude uvedená jednotková cena položky predmetu plnenia a jej celková výška, ktoré podpíšu

oprávnení zástupcovia oboch zmluvných strán. Kópiu tohto potvrdeného dodacieho listu a preberacieho zápisu priloží predávajúci k faktúre.

4.5. Predávajúci vyrozumie o termíne dodania predmetu plnenia najmenej 3 pracovné dni vopred zástupcu kupujúceho, ktorým je len pre účely tejto zmluvy pplk. Ing. Tibor MELIŠ tel. č. 0960 336 200 resp. 032/7434771 až 4, fax 0960 339 400, alebo ním určená osoba.

Uvedený zástupca kupujúceho vykoná v danom mieste plnenia kontrolu úplnosti dodaného predmetu plnenia v rozsahu svojej pôsobnosti. Po prevzatí predmetu plnenia potvrdí zástupca kupujúceho v mieste plnenia preberací zápis a dodací list. Potvrdený preberací zápis a dodací list priloží predávajúci k daňovému dokladu.

4.6. Prepravu predmetu plnenia do miesta plnenia zabezpečí predávajúci na vlastné náklady a nebezpečenstvo.

4.7. Táto zmluva je zo strany predávajúceho splnená dodaním celého predmetu plnenia do miesta plnenia a podpísaním dodacieho listu a preberacieho zápisu.

Článok V.
Kodifikácia

5.1. Zmluvné strany sa dohodli, že výrobok podliehajúci kodifikácií uvedený v Prílohe č.1 bude kodifikovaný podľa : § 13 zákona č.11/2004 Z.z., § 1 a 2 vyhlášky č. 570/2004 MO SR a zásad kodifikačného systému Slovenskej republiky a STN ACodP-1 - Príručka NATO o kodifikácii .

5.2. Predávajúci je povinný podľa §13 zákona č.11/2004 Z.z. dodať na adresu NCB SVK na výrobky , ktoré nie sú zaradené do kodifikačného systému SR - NKÚoV v tlačenej a elektronickej podobe na CD .

5.3. Predávajúci sa zaväzuje bezodkladne dodať na adresu NCB SVK informácie o všetkých zmenách týkajúcich sa výrobkov predmetu dodávky, ktoré majú vplyv na kodifikačné údaje výrobkov, vrátane zmien na výrobkoch nakupovaných predávajúcim od svojich dodávateľov.

Článok VI.
Kvalita tovaru

6.1. Predávajúci je povinný dodať predmet plnenia v dohodnutom množstve, akosti a vo vyhotovení podľa článku II. tejto zmluvy a Prílohy č.1 k zmluve, spôsobilý na použitie na obvyklý účel. Predmet zmluvy musí spĺňať všetky požadované parametre podľa technických podmienok a príslušných noriem uvedených v špecifikácii, ktorá je uvedená v Prílohe č. 1 k tejto zmluve.

6.2. Predávajúci sa zaväzuje, že tovar, ktorý je predmetom plnenia je novo vyrobený (výroba v roku 2006) doteraz nepoužívaný a zodpovedá požadovanej kvalite. Príslušné technické podmienky alebo normy budú uvedené na doklade (záručnom liste) k predmetu zmluvy, na ktorom bude uvedený mesiac a rok výroby.

6.3. Predávajúci poskytuje kupujúcemu záruku na predmet plnenia v záručnej dobe 24 mesiacov. Záručná doba začína plynúť nasledujúci deň po prevzatí predmetu plnenia zástupcom kupujúceho.

6.4. Kupujúci je povinný reklamáciu písomne oznámiť predávajúcemu bez zbytočného odkladu po zistení vád predmetu plnenia, najneskôr však do uplynutia dohodnutej záručnej doby. V prípade uplatnenia reklamácie zo strany kupujúceho záručná doba neplynie po dobu, po ktorú kupujúci nemôže užívať predmet plnenia pre jeho vady, za ktoré zodpovedá predávajúci a začína znova plynúť od nasledujúceho dňa po dni odovzdania opraveného, resp. vymeneného tovaru.

Oznámenie o reklamácii musí obsahovať :
- číslo zmluvy, podľa ktorej bol tovar dodaný,
- číslo dodacieho listu,
- názov a označenie reklamovaného tovaru,
- popis vady,
-počet vadných kusov (balení).

6.5. Voľbu nároku z vád tovaru uvedie kupujúci v oznámení o reklamácii predávajúcemu bez zbytočného odkladu.

6.6. Predávajúci je povinný rozhodnúť o oprávnenosti reklamácie do 10 pracovných dní odo dňa jej doručenia predávajúcemu.

6.7. Predávajúci sa zaväzuje vyriešiť oprávnenú reklamáciu do 30 dní odo dňa doručenia reklamácie.

6.8. Nároky kupujúceho z vád tovaru sa spravujú režimom § 436 a súvisiacich ustanovení Obchodného zákonníka.

6.9. Záruka sa nevzťahuje na poruchy vzniknuté mechanickým poškodením, nesprávnym používaním, alebo ako následok živelnej pohromy.

Článok VII.
Nadobudnutie vlastníckeho práva

7.1. Kupujúci nadobúda užívacie právo k predmetu plnenia dňom jeho prevzatia v mieste plnenia, podpisom dodacieho listu a preberacieho zápisu a vlastnícke právo k predmetu plnenia vzniká dňom uhradenia ceny v súlade s čl. III. tejto zmluvy.

Článok VIII.
Zmluvné pokuty a úrok z omeškania

8.1. V prípade, že predávajúci nedodrží termín plnenia dohodnutý v tejto zmluve, uhradí kupujúcemu zmluvnú pokutu vo výške 0,05 % z ceny nedodaného predmetu kúpnej zmluvy za každý deň omeškania. Základom pre výpočet sú ceny s DPH. Ak došlo k omeškaniu predávajúceho s plnením zmluvy z dôvodu pôsobenia vyššej moci (živelná pohroma, vojnový konflikt, štrajk) kupujúci neuplatní zmluvnú pokutu voči predávajúcemu za dobu trvania vyššej moci.

8.2. V prípade, že predávajúci nedodá NKÚoV v termíne plnenia v stanovenej forme, rozsahu a kvalite, uhradí kupujúcemu zmluvnú pokutu vo výške 300.-Sk za každý deň omeškania.

8.3. V prípade omeškania kupujúceho s úhradou faktúry uhradí tento predávajúcemu úrok z omeškania vo výške 0,05 % z neuhradenej sumy za každý deň omeškania.

8.4. V prípade, že predávajúci nevybaví uplatnenú reklamáciu v dobe dohodnutej v článku V. tejto zmluvy, uhradí kupujúcemu zmluvnú pokutu vo výške 500,00 Sk za každý deň omeškania.

8.5. Zmluvné pokuty a úrok z omeškania dohodnuté touto zmluvou hradí povinná strana nezávisle na tom, či a v akej výške vznikne druhej strane škoda.

8.6. Dohodnuté zmluvné pokuty a úrok z omeškania povinná strana uhradí strane oprávnenej do 30 dní odo dňa ich uplatnenia.

Článok IX.
Odstúpenie od zmluvy

9.1. Od tejto zmluvy môže ktorákoľvek strana odstúpiť, ak dôjde k podstatnému porušeniu zmluvných povinností druhou stranou. Účinky odstúpenia od tejto zmluvy nastanú dňom, kedy bude písomné oznámenie o odstúpení strany odstupujúcej doručené druhej strane. Zásielka s oznámením o odstúpení sa považuje za doručenú aj vtedy, ak bola vrátená ako nedoručiteľná. Zmluva v tomto prípade zaniká dňom nasledujúcim po jej vrátení.

9.2. Za podstatné porušenie zmluvných povinností sa považuje na strane predávajúceho porušenie aj len jednotlivej povinnosti, uvedenej v bode 2.4.

9.3. Za podstatné porušenie zmluvných povinností na strane kupujúceho sa považuje porušenie povinnosti, uvedenej v bode 3.4.

Článok X.
Záverečné ustanovenia

10.1. Táto zmluva nadobúda platnosť a účinnosť dňom jej podpísania zástupcami obidvoch zmluvných strán.

10.2. Zmeny a doplnky tejto zmluvy je možno vykonávať na základe dohody zmluvných strán iba formou písomných dodatkov k tejto zmluve, ktoré budú neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy.

10.3. Ak nie je dohodnuté v tejto zmluve inak, riadia sa právne vzťahy touto zmluvou zvlášť neupravené príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka a a ostatných súvisiacich právnych predpisov.

10.4. Zmluva je vyhotovená v piatich vyhotoveniach, jedno vyhotovenie obdrží predávajúci, štyri vyhotovenia obdrží kupujúci.

Bojnice, dňa

LOVŠPORT spol. s r. o.
Sládkovičova 38
972 01 BOJNICE

Za predávajúceho:

PaedDr. Ján CIPOV

Bratislava, dňa 20.10.2006

MINISTERSTVO OBRANY SR * 3 *

Za kupujúceho:

Ing. Štefan ŠEBESTA

Fľaša poľná plastová 0,8 – 1,0 l

Údaj	Názov	Značka
Rozpočtový disponent	VeLog Trenčín	CW 22-210
Programový manažér	Obrana	094
Projekt (prvok ŠPP)		
Kód funkčnej oblasti		
Rozpočtová podpoložka		633007
Forma verejného obstarania		RD
Uloženie RD		ÚIA, KaVSÚ

Fľaša poľná plastová 1,8 – 2,0 l

Údaj	Názov	Značka
Rozpočtový disponent	VeLog Trenčín	CW , 22, 23-210
Programový manažér	Obrana	094
Projekt (prvok ŠPP)		
Kód funkčnej oblasti		
Rozpočtová podpoložka		633007
Forma verejného obstarania		RD –V/S
Uloženie RD		ÚIA, KaVSÚ

Predmet zmluvy

P. č.	Názov, typ	Počet ks	Cena/za ks bez DPH v Sk	Cena celkom s DPH v Sk	RPP/ CW
1.	Fľaša poľná plastová 0,8 – 1,0 l	649, 669	165,00	131 358,15	633007/ **22-210.**
2.	Fľaša poľná plastová 1,8 – 2,0 l	998, 2+ (1 000)	630,00	749 700,00	633007/ **CW22, 23-210**
Cena spolu s DPH v Sk				**881 058,15**	

Špecifikácia predmetu zmluvy:

1. Fľaša poľná plastová (0,8-1.0 l):
Je určená na zabezpečenie činnosti v extrémnych podmienkach. V maximálnej miere zachováva vlastnosti nápoja umiestneného v nádobe.
Technické a kvalitatívne parametre:
Materiál fľaše: polyetylén
Farba: kaki
Použitý materiál je vhodný pre styk s potravinami
Zvláštne požiadavky: nerozbitná, je určená na prepravu a skladovanie studených nealkoholických nápojov a pitnej vody v rozpätí do 48 hodín)
Uzáver s uškom:
Farba: kaki
Materiál: LDPE
Zátka je na hrdlo fľaše pripevnená uškom, aby nedošlo k jej strate
Obal:
Farba: kaki
Materiál: nepremokava tkanina, vnútro podšité, tepelnoizolačná látka, vpredu našité vrecúško na suchý zips
Zapínanie na opasok: rýchlo ovládateľné kovové spony
V spodnej časti sa nachádza výtokový kruhový otvor s priemerom 0,5 cm
Záručná doba: 2 roky

2. Fľaša poľná plastová (1,8 – 2,0 l):
Je určená na zabezpečenie činnosti v extrémnych podmienkach. V maximálnej miere zachváva vlastnosti nápoja umiestneného v nádobe.
Technické a kvalitatívne parametre:
Materiál fľaše: mäkčený PVC
Farba: kaki
Použitý materiál je vhodný pre styk s potravinami

Zvláštne požiadavky: nerozbitná, ľahko stlačiteľná, je určená na prepravu a skladovanie studených nealkoholických nápojov a pitnej vody v rozpätí do 48 hodín)
Uzáver s uškom:
Farba: kaki
Materiál: LDPE
Zátka je na hrdlo fľaše pripevnená uškom, aby nedošlo k jej strate
Obal:
Farba: kaki
Materiál: nepremokavá tkanina, vnútro podšité, tepelnoizolačná látka, vpredu našité vrecúško na suchý zips
Zapínanie : plastová pracka
Závesný popruh bez úponov:
Šírka: 3,7 – 4 cm
Úpony na závesnom popruhu kovové
Zapínanie na opasok: rýchlo otvárateľné kovové spony
V spodnej časti sa nachádza výtokový kruhový otvor s priemerom 0,5 cm
Záručná doba: 2 roky

Zmluva je totožná s podpísaným originálom: 25.08. 2010

Ing. Dagmar ADÁMKOVÁ Adámková